

تأویل

تفسیر و تأویل متن اسناد اسلامی

دلالت در تأویل متن اسناد اسلامی

دلالت در تأویل متن اسناد اسلامی

محمد‌هادی معوفت



تأویل، از ریشه «آوُل» به معنای رجوع (بازگشت) گرفته شده.

تفسیر، از ماده «فَسْر» به معنای کشف (بازگشایی) اخذ گردیده.

در تعریف «تأویل» گفته اند:

«التأویل: ارجاع اللفظ الى المراد منه بعد ان لم يكن ظاهرا فيه»

(بازگشت دادن لفظ است به آنچه مراد اصلی متکلم بوده، پس از آن که خود لفظ بر آن دلالت نداشته).

لذا در مورد تأویل، لفظ ذاتاً و بحسب ظاهر هیچ گونه دلالتی بر آن ندارد، جز آن که تأویل کننده، طبق معیارهای مشخص، دلالت لفظ را بر آن هدایت کند و دلایل آن را روشن سازد.

و در تعریف «تفسیر» گفته اند:

«التفسیر: كشف القناع عن وجه اللفظ المشكّل»

(گشودن پوشش از روی الفاظ مشکل است).

مقصود از «اشکال»: ابهام و پوششی است که روی لفظ را فراگرفته، مانع گردیده تا معنی از پس لفظ جلوه کند.

بنابراین، تفسیر در موردی است که هاله‌ای از ابهام، لفظ را فراگرفته، مانع از دلالت مستقیم آن، بر معنی گردیده است. و تفسیر کننده، با وسائل و ابزاری که در اختیار دارد، ابهام را از روی لفظ می‌زداید و معنای مقصود را جلوه گر می‌سازد.

فرق میان تفسیر و تأویل، همان فرق میان «ظهر» و «باطن» است.

ظهر، دلالت بروئی قرآن است. و بطن، دلالت درونی آن.

در حدیث از پیغمبر اکرم ﷺ آمده:

«ما فی القرآن آیة الا ولها ظهر وبطن»

(در قرآن آیه ای نیست مگر آن که ظهر و بطنی دارد.)

از امام محمد باقر ع پرسیدند، مقصود چیست؟ فرمود:

«ظہرہ: تنزیله. و بطنہ: تاویله. منه ما مضی و منه ما لم يكن بعد، يجري كما تجرى الشمس والقمر... كلما جاء منه شيء وقع.»^۱

(ظہر قرآن، همان دلالت بروئی و ظاهری قرآن است که مورد نزول آن را مشخص می کند. و بطن قرآن، دلالت درونی قرآن که با ارجاع دادن و تطبیق آن بر موارد مشابه، چه گذشته و چه آینده روشن می گردد. قرآن پیوسته، مانند جریان آفتاب و ماه جریان دارد و همه وقت قابل تطبیق است که آن را تاویل گویند.)

تاویل در دو مورد بکار می رود:

۱. در مورد متشابهات قرآن، چنانچه در آیه ۷ سوره آل عمران آمده:

«هو الذي انزل عليك الكتاب منه آيات محكمات هنَّ أَمَّا الْكِتَابُ وَاخْرَى مُتَشَابِهَاتٍ. فَامَّا الَّذِينَ فِي قُلُوبِهِمْ زَيْنٌ فَيَسْعَونَ مَا تَشَابَهَ مِنْ ابْتِغَاءِ الْفَتْنَةِ وَابْتِغَاءِ تَأْوِيلِهِ. وَمَا يَعْلَمُ تَأْوِيلَهُ إِلَّا اللَّهُ وَالرَّاسِخُونَ فِي الْعِلْمِ يَقُولُونَ آمِنًا بِهِ كُلَّ مَنْ عَنْدَ رِبِّنَا. وَمَا يَذَكَّرُ إِلَّا اولُوا الْأَلْبَابِ».»

«او قرآن را برابر تو فرو فرستاد، برخی از آن، آیه های استواری هستند (که موجب تردید و شبیه نمی گردد) و همان ها مایه و اصل کتاب (قرآن) را تشکیل می دهند، برخی دیگر متشابه (که موجب تردید و شبیه می شوند) کسانی که در دل آنان کجی و انحراف وجود دارد، در پی آیات متشابه می روند، تا آشوب برانگیخته، بتوانند آن را طبق خواسته خود تاویل بزنند. در صورتی که تاویل آن را جزو خدا و پویندگان علم و دانش نمی دانند. زیرا می دانند تمامی آیات محکم و متشابه از جانب پروردگار است که حکمت او اقتضاء دارد، تمامی آیات، دارای معنای استواری باشند و به آن پی می بزند.»

تاویل (در اینجا) به معنای، ارجاع لفظ متشابه، به یکی از معانی مورد احتمال است که مقصود حقیقی متکلم بوده. و سعی بر آن است که شبیه و تردید را از آیه بردارد تا مقصود اصلی را روش سازد.

۲. در مورد «بطن» و دلالت درونی قرآن که نسبت به تمامی آیات قرآنی فراگیر است. آن طور که در حدیث پیغمبر اکرم ص گذشت، «ما فی القرآن آیة الا ولها ظهر وبطن» با توضیحی که امام باقر ع فرمودند: «بطنه: تاویله.». پس تمامی آیات دارای بطن و تاویل است.

و این گونه تاویل را (که پی بردن به معانی درونی و گسترده قرآن است) نیز مخصوص راسخین در علم که پویندگان در راه دانش و جویندگان حقیقت اند، می دانند.

در ذیل حدیث فوق آمده:

«ما يعلم تأويلاه إلا الله والراسخون في العلم» آن گاه فرمودند: «نحن نعلم».^۲

«ما (خاندان نبوت) تاویل قرآن را می دانیم». زیرا سرآمد راسخین در علم می باشند.

معیار و شاخصه تأویل صحیح، در آن است که از اقسام دلالات معتبره فراتر نرود و چیزی نباشد که خود درآوری محسوب گردد و در زمرة «تفسیر به رأی» درآید.

تاویل، از اقسام دلالات التزامی منطقی است که به: بین و غیربین، بین بالمعنى الاخص و بین بالمعنى الاعم تقسیم می شود. متنه، تأویل از دلالات التزامیة غیربین است.

* بین بالمعنى الاخص: آن است که با تصور ملزم، تصور لازم حاصل آید. همچون تصور خورشید، که تصور روشنی و حرارت را درپی دارد.

* غیربین بالمعنى الاخص: آن است که این چنین نباشد، یعنی به صرف تصور ملزم، تصور لازم حاصل نگردد. و این شامل می شود دلالت غیربین بالمعنى الاعم را.

* بین بالمعنى الاعم: آن است که با تصور ملزم و تصور لازم، جزم به لزوم حاصل آید، مانند زوجیت و عدد اربعة. که هرگاه عدد اربعه تصور شود و این که به دو قسم متساوی منقسم گردد.

جزم حاصل شود که اربعه زوج است.

* غیربین بالمعنى الاعم: آن است که این چنین نباشد و به استدلال نیاز داشته باشد، مانند وصف حدوث برای عالم.

درنتیجه، در تأویل (که همان معانی باطنی قرآن است) شرط است که از اقسام دلالات لفظیه بیرون نباشد، گرچه غیربین باشد. و به همین جهت آن را «بطن» گویند. یعنی دلالت بر آن بر همگان مخفی است و مقصود از همگان، سطح عمومی است.

از این رو بیشتر تأویلات قرآنی، به برداشتهدای کلی از موارد جزئی می ماند که با الغاء خصوصیات، مفهوم کلی بدست آید و این گونه برداشتها، بیشتر از دید عامة پنهان است، که خاصه به آن بی می برنند.

اینک چند مثال:

۱. «واعلموا انما غنمتم من شيء فانَّ اللَّهُ خمسه ولرسول ولذى القربيِّ...» (انفال / ۸)

این آیه درباره خمس غنایم جنگی آمده و دستاوردهای جنگ را هدف گرفته. ولی امام صادق علیه السلام از لفظ «عَنْمَ» معنای گسترده تری استفاده کرده که شامل هرگونه «اربع» و دستاوردهای مختلف، از جمله کسب و تجارت، می گردد.

۲. «قل ارأيتم ان اصبح ماؤكم غوراً فمن ياتيكم بماءٍ معين» (ملک / ۶۷ / ۳۰)

ظاهر آیه، درمورد آب که مایه حیات است، می باشد.

ولی باطن آیه، معنای گسترده تری است و مراد، آنچه مایه مطلق حیات مادی و معنوی است که شامل علم نیز می گردد، می باشد. چنانچه در تفسیر اهل بیت وارد شده. البته استعمال آب در علم، متعارف می باشد، زیرا هردو مایه حیات انسانی است.

ملاحظه می گردد که استفاده این معنای تأویلی، از چهار چوب دلالت لفظی (غیربین) بیرون نیست.

۳. «فلينظر الانسان الى طعامه...» (عبس / ۸۰ / ۲۴)

ظهر آیه: غذای جسمانی را ناظر است.

بطن آیه: غذای روحانی را هدف دارد، چنانچه امام صادق علیه السلام فرموده: فلينظر الى علمه، عن من يأخذنه.^۲

۴. «وَإِنَّ الْمَسَاجِدَ لِلَّهِ فَلَا تُدْعُوا مَعَ اللَّهِ أَحَدًا...» (جن / ٧٢/١٨)

ظهر آیه: مساجد (معابد) جایگاه عبادت پروردگار است، در حريم الهی کسی را جزو راه مله.

بطن آیه: هر آنچه با آن، عبادت می شود و سجده حق تعالی صورت می گیرد (اعم از ما یسجد فیه او ما یسجد به) در حريم الهی قرار دارد. لذا «راحة الكف» که یکی از مواضع هفتگانه سجود است، نباید بریده شود.

۵. «إِنَّى إِنَّى لِلَّهِ لَا إِلَهَ إِلَّا إِنَّا فَاعْبُدُنَا وَقَمِ الصَّلَاةَ لِذِكْرِي.» (طه / ٢٠/١٤)

ظهر آیه: نماز را پیادار به جهت تداوم یاد خدا.

بطن آیه: هرگاه نمازی را که فوت شده یادآوری، آن را بجا آور.^۴ اکنون روشن شد که تأویل (بطن قرآن) با ارائه ای که از جانب تأویل گر انجام می شود، تناسب آن با ظهر آیه قابل قبول است.

اینک برخی تأویلات نامتناسب:

۱. محبی الدین ابن عربی در تأویل آیه «وَإِذْ قَاتَلْتُمْ نَفْسًا فَادْأَرْتُمْ فِيهَا وَاللَّهُ مُخْرِجُ مَا كَتَمْتُونَ فَقَلَّا اضْرِبُوهُ بِعِضْهَا كَذَلِكَ يُحْيِي اللَّهُ الْمَوْتَى». (بقره / ٢/٧٣ - ٧٢)

گوید: اشاره الى بيان سبب الامر بذبح البقرة. وهو انه كان شيخ موسى من بنى اسرائيل وله ابن شاب فقتله ابنا عممه طمعاً في ميراث ابيه وطروحه بين اسباط بنى اسرائيل على الطريق فتدافعوا في قتله، فورد الامر بذبح البقرة وضربه ببعضها ليحيى فيخبر بالقاتل.

فالشاب، هو القلب الذي هو ابن الروح، الموسى باموال المعارف والحكم. وقتلته، منعه عن حياته الحقيقة وازالة العشق الحقيقي الذي هو حياته، عنه باستيلاء قوى الشهوة والغضب للذين هما ابنا عم النفس الحيوانية. اذالروح والنفس اخوان باعتبار فيضانهما وولادتهما من اب هو العقل الفعال المسمى روح القدس.

قتلاه طمعاً في استعمال المعانى العقلية والحكم التي هي ميراث ابيه فى تحصيل مطالبهما وكمالاتهما ولذاتهما بتنوع العجیل والمکر وصناعة الفكر.

وطراحه على طرق القوى الروحانية والطبيعية بين محاللها وتدافعيهم في قتله، هو حالة كل قوة منها الفساد والائم الى الاخرى.

وضرب الذئب اشارة الى امانت النفس وتبقية اضعف قواها.^۵

و در تفسیر سوره واقعه / ٥٦ - ٥٧ : نحن خلقناكم... گوید: با ظهاركم بوجودنا و ظهورنا في صوركم^۶.

و در تفسیر سوره مزمول / ٨ / ٧٣ : واذکر اسم ربک وقتل اليه تبتلا . گوید: واذکر اسم ربک
الذی هو انت^٧ .

۲ . قشیری در تفسیر «الطائف الاشارات» در ذیل آیه (صید در حال احرام) :

«يا ايها الذين امنوا لا تقتلوا الصيد واتم حرم» . (مائده / ٩٥ / ٥)

گوید: من قصدنا فعلیه نبذا الاطماع جملة ولا ينبغي ان تكون له مطالبة بحال من الاحوال .

«حل لكم صيد البحر و طعامه متاعا لكم وللسيارة و حرم عليكم صيد البر مادمت حراماً» .

(مائده / ٩٦ / ٥)

حكم البحر خلاف حكم البر . واذا غرق العبد في بحار الحقائق سقط حكمه ، فصيد البحر مباح له
لانه اذا غرق صار محوا . فما اليه ليس به ولا منه اذ هو محوا والله غالب على امره .

«واعلموا ان الله شديد العقاب وان الله غفور رحيم» . (مائده / ٩٨ / ٥)

شديد العقاب للخواص بتعجيل الحجاب ان زاغوا عن الشهود لحظة . غفور رحيم للعوام ان
رجعوا اليه بتوبة وحسرة^٨ .

وقال في تاویل «بسم الله» :

وقوم عند ذكر هذه الآية يتذكرون من الباء ببره باوليائه . ومن السين سره مع اصفيائه ، ومن الميم منته
على اهل ولايته ، فيعلمون انهم ببره عرفوا سره ، وبنته عليهم حفظوا امره ، وبه سبحانه عرفوا قدره .
وقوم عند سماع باسم الله تذكروا بالباء براءة الله من كل سوء ، وبالسين سلامته عن كل عيب
وبالميم مجده بعز وصفه .

وآخرون يذكرون عند الباء بباءه ، عند السين سناءه ، عند الميم ملكه^٩ .

٣ . ابوالفضل رشیدالدین میبدی ، در تفسیر «كشف الاسرار» در تاویل بسم الله آرد :
الباء بباء الله . والسين سناء الله . والميم ملك الله . از روی اشارت بر مذاق خداوندان معرفت باء بسم
الله اشارت دارد به بباء احادیث . سین به سناء صمدیت . میم به ملك الهیت . بباء او قیومی . سناء
او دیومی . ملك او سرمهدی . بباء او قدیم . سناء او کریم . ملك او عظیم . بباء او با جلال . سناء او با
جمال . ملك او بی زوال . بباء او دل ریا . سناء او مهر افزای ملک او بی فنا .

ای پیش رواز هرچه به خوبی است جلالت ای دور شده آفت نقصان زکمالت

زهره به نشاط آید چون یافت سماعت خورشید به رشک آید چون دید جمالت
الباء ببره باوليائه . والسين سره مع اصفیائه . والمیم منته علی اهل ولاته . باء بر او بر بندگان او .
سین سر او با دوستان او . میم منته او بر مشتاقان او . اگرنه بر او بودی رهی را چه جای تعیبه سر او
بودی ، ورنه منته او بودی رهی را چه جای وصل او بودی . رهی را بر درگاه جلال چه محل بودی .
ورنه مهر ازل بودی رهی آشناه لم بیزد چه بودی ؟

آب و گل رازه رهه مهر تو کی بودی اگر

هم به لطف خود نکردی در ازل شان اختیار

مهر ذات توست الہی دوستان را اعتقاد

یاد و صفت توست یا رب غم کنان را غمگسار

ما طابت الدنیا الا با سمه و ما طابت العقبی الا بعفوه و ما طابت الجنة لا برؤیته . در دنیا اگرنه پیغام و نام الله بودی رہی را چه جای منزل بودی . در عقبی اگرنه عفو و کرمش بودی کار رہی مشکل بودی . در بهشت اگرنه دیدار دل افروز بودی شادی درویش چه بودی .

یکی از پیران طریقت گفت : الہی به نشان تو بینندگانیم . به شناخت تو زندگانیم . به نام تو آبادانیم . به یاد تو شادانیم . به یافت تو نازانیم . مست مهر از جام تو مایم . صید عشق در دام تو مایم .

زنجیر معنبر تو دام دل ما است عنبر زنسیم تو غلام دل ما است

در عشق تو چون خطبه به نام دل ما است گویی که همه جهان به کام دل ما است

بسم الله گفته اند : که اسم از سمت گرفته اند و سمت داغ است . یعنی گوینده بسم الله دارنده آن رقم و نشان کرده آن داغ است .

روزها ایمنی از شحنه و شبها زعسیں بنده خاص ملک باش که با داغ ملک

ای برادر کسی یافت از این در گه یافت هر که او نام کسی یافت از این در گه یافت

علی بن موسی الرضا گفت : اذا قال العبد «بسم الله» فمعنىـه : وسمت نفسی بسمة ربی .

خداؤندا داغ تو دارم و بدان شادم ، اماً از بود خود به فربادم . کریماً بود من از پیش من برگیر که بود تو راست کرد همه کارم^{۱۰} .

پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی پortal جامع علوم انسانی

۱. قفسیر عیاشی ، ۱۱/۱ ، ح. ۵.

۲. همان مدرک ، ۱/۱۱۱ ، بخار الانوار ، ۹۷/۹۲ ؛ بصائر الدرجات / ۱۹۵ .

۳. صافی ، ۷۸۹/۲ ، مکتبة الاسلامیہ .

۴. وسائل الشیعه ، ۴/۲۸۷ ، باب ۶۲ مواقیت ، ح. ۲ .

۵. رجوع شود به تفسیر منسوب به ابن عربی ، ج ۱/۶۲-۶۳ .

۶. همان مدرک ، ۵۹۳/۲ .

۷. همان مدرک ، ۷۲۰/۲ .

۸. لطائف الاشارات ، ۱/۱۴۳-۱۴۵ .

۹. همان مدرک ، ۱/۵۶ .

۱۰. کشف الاسرار ، ۱/۲۷-۲۸ .